

INSCRIJVINGSFORMULIER

NAAM (HOOFDLETTERS) : . . . í í í í í í í í í í í í .

Voornaam : í í í . í í í í í í í í í í í í í í í í . . .

Naam van de instelling : í í í í í í í í í í í í í í í . . .

Functie : í .

Adres (Straat, N°) : í í í í í í . í í í í í í í í í í .

(Postcode, Stad) : í í í í í í . . . í í í í í í í í í . . .

(Land) : í í í í í . í í í í í í í í í í . . . í í í í í . . .

E-mail : í . . . í í í í . í í . . . í í í í í í . . . í í í í í .

Tel / GSM : í í í í í í í í . í í í í í í . í í . í í í í .

Opmerkingen : í . í í í í í . í í í í í . í í . í í í í . . .

í í í . . . í í . . . í í í í í . í í í í í . í í . í í í í . . .

TARIEVEN

Betaling geregistreerd voor 20 february 2013 :

185,00 € x . . . í í . . . í = í í í í í í í í . . . €

Betaling geregistreerd na 20 february 2013 :

230,00 € x í í . . . í í = í í í í í í í í í . €

Student :

155,00 € x í í í í í = í . í í í í í í í í . €

Galadiner : 65,00 € x í í = . . . í í í í í í í í í . . . €

TOTAL = í í í . í í í í í í í í . €

Datum en handtekening

De inhoud van het programma kan gewijzigd worden omwille van organisatorische redenen. Inschrijven kan tot 15 mei 2013. De inschrijving zal definitief zijn na ontvangst van de betaling. U zal per e-mail een bevestiging van uw inschrijving ontvangen. De inschrijving omvat de toegang tot de plenaire sessies (simultane vertaling Frans/Nederlands/Engels inbegrepen), de workshops, de presentaties, de poster tentoonstelling, de kortfilms, het concert, de lunches (catering) en de koffiepauzes.

INFORMATIE EN INSCRIJVING

Tel : +32 / 2 880 85 55

www.scientific.chj-titeca.com

- Presentatie van het programma
- Inschrijving
- Oproep voor presentatie, posters en kortfilms
- Contacten
- Toegang tot het congres, hotels, ...

Het inschrijvingsformulier is terug te sturen :

- ⇒ Via fax : + 32/2 880 85 56
- ⇒ Via e-mail : adoforensic.congress2013@chjt.be
- ⇒ Via de website : www.scientific.chj-titeca.com
- ⇒ Per post :

Internationaal Congres 2013
Centre Hospitalier Jean Titeca
Luzernestraat, 22
B-1030 Brussel (België)

De betaling kan **via bankoverschrijving** op het volgende rekeningnummer :

IBAN BE08 7320 2805 8313

BIC CREGBEBB

Namens : CHJ TITECA

Vermelding : « Naam, Voornaam, Congres mei 2013 »

- Accrediatie opleiding magistraten aangevraagd
- Accrediatie geneesheren aangevraagd
- Accrediatie permanente vorming advocaten

Met de steun van **NEURON**



Centre Hospitalier Jean Titeca Vzw

23 en 24 mei 2013

Congrescentrum Flagey

1050 Brussel

**2^{de} Internationaal Congres
Gezondheidszorg en Jeugdrecht**



Adolescentie, geweld,
geestelijke aandoeningen
en gedwongen zorgen



REGION DE BRUXELLES-CAPITALE
BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

Met de steun van



service public fédéral
SANTÉ PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAÎNE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

In samenwerking met



Universitair Ziekenhuis Brussel



CHU I U V C
B R U G M A N N

Voorlopig programma voor donderdag 23 mei 2013

- 8u15 Onthaal - **Toegang tot de posters**
- 9u00 Voorzitters : **A. de Terwangne** en **P. Verbanck**
- 9u10 **Inleiding : L. Servais** en **E. Joiret**
- 9u30 **Speeches : Mevr. L. Onkelinx**, federaal Minister van Volksgezondheid en Mevr. **A. Turtelboom**, federaal Minister van Justitie
- 9u50 **B. Cyrulnik** (FR) en **E. Morin** (FR - Ovb)
- Lof van de complexiteit*
- Sprekers : **H. Hamon** (FR) en **L. Servais** (BE)
- ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô
- 10u50 Pauze - **Posters**
- ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô
- 11u20 **D. Cohen** (FR)
- Gedragstoornissen bij het kind en de adolescent :
bepalende factoren, diversiteit en complexiteit*
- Sprekers : **L. Nouwynck** (BE) en **R. Waintrater** (FR)
- 12u10 **M. Danckaerts** (BE)
- Psychofarmaca in de behandeling van gedrags-
stoornissen : mogelijkheden en beperkingen*
- Sprekers : **S. De Smet** (BE) en **V. Delvenne** (BE)
- ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô
- 13u00 Lunch - **Posters**
- ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô
- 14u30 **Workshops-debatten, mededelingen en kortfilms**
- ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô
- 16u30 Pauze - **Posters**
- ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô
- 17u00 **Muzikale hommage aan J. Barudy**
- 19u30 Galadiner

(Thon Hotel Bristol Stéphanie, Bruxelles - Dress code : casual)

Voorlopig programma voor vrijdag 24 mei 2013

- 8u15 Onthaal - **Toegang tot de posters**
- 9u00 Voorzitters : **P. Martens** en **V. Delvenne**
- 9u10 **Inleiding : L. Servais** en **E. Joiret**
- 9u20 **Speeches : De Ministers van de Brusselse Gewestregering, Heren J-L. Vanhengel** (Buitenlandse Betrekkingen) en **B. Cerexhe** (Gezondheid -Gewestelijk) (Ovb)
- De Dames en de Heer Gemeenschapsministers die bevoegd zijn voor Jeugdzorg en/of Volksgezondheid **E. Huytebroeck**, **J. Vandeurzen** en **E. Tillieux** (Ovb)
- 9u50 **J. Barudy** (CL & ES)
- Complexiteit en creativiteit :
het psycho-traumatische model*
- Sprekers : **R. Winter** (AT) en **N. Georgieff** (FR)
- ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô
- 11u10 Pauze - **Posters**
- ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô
- 11u40 **H. Omer** (IL)
- Niet-gewelddadig verzet : ethiek, beginselen
en methodes voor het optreden
in een opvoedkundige omgeving*
- Sprekers : **A. Lampo** (BE) en **J. Doek** (NL)
- ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô
- 13u00 Lunch - **Posters**
- ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô ô
- 14u30 **Workshops-debatten, mededelingen, kortfilms**
- 16u30 **Echos en vooruitzichten**
- T. Moreau** (BE) en **R. Dechenne** (BE)
- Bekendmaking van de laureat
van de beste poster door **P. Verbanck**
- 17u00 Cocktail

Voorlopig programma workshops-debatten

Donderdag 23 mei 2013 - 14u30-16u00

- Van getuigenis van het trauma naar het therapeutische proces* (FR)
Moderator : **M-C. Rejas-Martin**
Sprekers : **R. Waintrater**, **R. Winter**, **B. Cyrulnik**, **F. Gilson** en **P. Fossion**
- Diagnoses en behandelingen : moeilijkheden in de dagelijkse praktijk* (NL-FR-EN)
Moderator : **V. Delvenne**
Sprekers : **P. Kudimbana** en **A. Vandenberg**
- Het raakvlak van psychotherapeuten en juristen : conflicten en veranderingen* (FR)
Moderator : **S. Hirsch**
Sprekers : **H. Hamon**, **J-F. Velge** en **L. Servais**
- Mededelingen** (sessie 1)
Moderatoren : **G. Robesco**, **E. Stilleman** en **I. Massat**
- Kortfilms en debat** (sessie 1)
Moderatoren : **H. Stranart** en **J. Ponsele**

Vrijdag 24 mei 2013 - 14u30-16u00

- Niet-gewelddadig verzet, ook bruikbaar in een opvoedkundige instelling ?* (NL-FR-EN)
Moderator : **A. Lampo**
Sprekers : **H. Omer**, **G. Nyssens** en **M. Meganck**
- Vertrouwelijke mededelingen tussen juristen en therapeuten : een gedeeld beroepsgeheim - ò wanneer de klad erin zit í ö* (FR)
Moderatoren : **A. de Terwangne** en **B. Piccinin**
Sprekers : **T. Moreau**, **S. Hirsch** en **P. Boxho**
- Mededelingen** (sessie 2)
Moderatoren : **F. Weil**, **A. Moerman** en **P. Titeca**
- Kortfilms en debat** (sessie 2)
Moderatoren : **L. Burton** en **C. Jossen**